

**SQUJ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO**  
**SQUJ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME**

**SQUJ - TABLÓN DE TÁMARA**

**SQUJ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO**  
**SQUJ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA**

1	<b>Coordenadas ARP y Emplazamiento</b>	054336.45N 0720602.21W NIL
	<i>ARP coordinates and site at AD</i>	
2	<b>Dirección y Distancia de la Ciudad</b>	NIL
	<i>Direction and distance from (city)</i>	
3	<b>Elevación / Temperatura de Referencia</b>	Elev: 1560 FT (475 M) / T: No
	<i>Elevation/Reference temperature</i>	
4	<b>Ondulación Geoidal en PSN ELEV AD</b>	NIL
	<i>Geoid Undulation at AD ELEV PSN</i>	
5	<b>Declinación Magnética / Año (cambio anual)</b>	8° W (2014)/0°8'W
	<i>Magnetic Variation / Year (annual change)</i>	
6	<b>Administración del aeródromo</b>	NIL
	<i>AD Administration</i>	
	<b>Dirección</b>	NIL
	<i>Address</i>	
	<b>Teléfono</b>	NIL
<i>Telephone number</i>		
<b>WEBSITE / Email address</b>	NIL	
<i>AFS address</i>	NIL	
7	<b>Tipo de Tránsito</b>	NIL
	<i>Types of Traffic permitted</i>	
8	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO**  
**SQUJ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS**

1	<b>Explotador del AD</b>	No
	<i>AD Operator</i>	
2	<b>Aduana e inmigración</b>	No
	<i>Customs and Immigration</i>	
3	<b>Servicios Médicos y de Sanidad</b>	No
	<i>Health and Sanitation</i>	

4	<b>Oficina de Información AIS</b>	No
	<i>AIS Briefing Office</i>	
5	<b>Oficina de Notificación ATS (ARO)</b>	No
	<i>ATS Reporting Office (ARO)</i>	
6	<b>Oficina de Información MET</b>	No
	<i>MET Briefing Office</i>	
7	<b>Servicios de Tránsito Aéreo (ATS)</b>	No
	<i>Air Traffic Service (ATS)</i>	
8	<b>Abastecimiento de Combustible</b>	No
	<i>Fuelling</i>	
9	<b>Servicios de Escala</b>	No
	<i>Handling</i>	
10	<b>Servicios de Seguridad de la Aviación</b>	No
	<i>Security</i>	
11	<b>Descongelamiento</b>	No
	<i>De-icing</i>	
12	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA  
SQUJ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES**

1	<b>Elementos Disponibles para el Manejo de Carga</b>	No
	<i>Cargo-handling facilities</i>	
2	<b>Tipo de Combustible y Lubricantes</b>	No
	<i>Fuel/oil types</i>	
3	<b>Instalaciones y Capacidad de Abastecimiento de Combustible</b>	No
	<i>Fuelling Facilities and Capacity</i>	
4	<b>Medidas para la Descongelación</b>	No
	<i>De-icing facilities</i>	
5	<b>Espacio de Hangar para las ACFT de paso</b>	No
	<i>Hangar space for visiting ACFT</i>	
6	<b>Instalaciones y Servicios de Reparación para las ACFT de paso</b>	No
	<i>Repair facilities for visiting ACFT</i>	
7	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS  
SQUJ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES**

1	<b>Hoteles</b>	No
	<i>Hotels</i>	

2	<b>Restaurantes</b>	No
	<i>Restaurants</i>	
3	<b>Posibilidades de Transporte</b>	No
	<i>Transportation Possibilities</i>	
4	<b>Instalaciones y servicios médicos</b>	No
	<i>Medical Facilities</i>	
5	<b>Banco</b>	No
	<b>Oficina de Correos</b>	
	<i>Bank Post Office</i>	
6	<b>Oficina de Turismo</b>	No
	<i>Tourism Office</i>	
7	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS  
SQUJ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES**

1	<b>Categoría AD para Extinción de Incendios</b>	NIL
	<i>AD Category for Fire Fighting</i>	
2	<b>Equipo de Salvamento</b>	NIL
	<i>Rescue equipment</i>	
3	<b>Capacidad para Retirar ACFT Inutilizadas</b>	NIL
	<i>Capability for Removal of Disabled ACFT</i>	
4	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE  
SQUJ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING**

1	<b>Tipos de Equipo de Remoción de Obstáculos</b>	NIL
	<i>Types of clearing equipment</i>	
2	<b>Prioridad de Remoción de Obstáculos</b>	NIL
	<i>Clearance priorities</i>	
3	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO  
SQUJ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA**

1	<b>Designación, Superficie y Resistencia de las Plataformas</b>	<b>ID</b>	<b>Superficie</b>	<b>Resistencia</b>		
	<i>Designation, Surface and Strength of Aprons</i>	<i>Designator</i>	<i>Surface</i>	<i>Strength</i>		
			No			
2	<b>Designación, Ancho, Superficie y Resistencia de las Calles de Rodaje</b>	<b>Calles de rodaje ID</b>	<b>Ancho</b>	<b>Superficie</b>	<b>Resistencia</b>	<b>Observaciones</b>
	<i>Designation, Width, Surface and Strength of Taxiways</i>	<i>Designator of TWY</i>	<i>Width</i>	<i>Surface</i>	<i>Strength</i>	<i>Remark</i>
				No		
3	<b>Emplazamiento y Elevación del ACL</b>	NIL				
	<i>Location and Elevation of ACL</i>					
4	<b>Emplazamiento Puntos de Verificación VOR</b>	VOR: NIL				
	<i>VOR Checkpoints Location</i>					
5	<b>Posición Puntos de Verificación del INS</b>	INS: NIL				
	<i>Position of INS Checkpoints</i>					
6	<b>Observaciones</b>	NIL				
	<i>Remarks</i>					

## SQUJ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES

### SQUJ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS

1	<b>Uso de Señales ID en los Puestos de ACFT Guías de TWY Sistema de Guía Visual de Atraje</b>	NIL
	<i>Use of ACFT Stand ID signs Visual Docking/Parking Guidance System</i>	
2	<b>Señales e Iluminación RWY y TWY</b>	NIL
	<i>RWY and TWY Markings and Lighting</i>	
3	<b>Barras de Parada y Luces de Protección RWY</b>	NIL
	<i>Stop Bars and RWY guard lights</i>	
4	<b>Otras Medidas de Protección de RWY</b>	NIL
	<i>Other RWY protection measures</i>	
5	<b>Observaciones</b>	NIL
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO**  
**SQUJ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES**

<i>En el Área 2 / In Area 2</i>					
ID OBST	Tipo de OBST	Posición OBST	ELEV y HGT OBST	Marcación del OBST / Tipo, Color de LGT OBST	Observaciones
<i>OBST ID</i>	<i>OBST type</i>	<i>OBST position</i>	<i>ELEV and HGT OBST</i>	<i>Markings / Type, colour of LGT OBS</i>	<i>Remarks</i>
a	b	c	d	e	f
NOTE: Consultar listado de Obstáculos en el siguiente enlace / See list of Obstacles in the following link <a href="https://www.aerocivil.gov.co/servicios-a-la-navegacion/servicio-de-informacion-aeronautica-ais">https://www.aerocivil.gov.co/servicios-a-la-navegacion/servicio-de-informacion-aeronautica-ais</a>					
<i>En el Área 3 / In Area 3</i>					
ID OBST	Tipo de OBST	Posición OBST	ELEV y HGT OBST	Marcación del OBST / Tipo, Color de LGT OBST	Observaciones
<i>OBST ID</i>	<i>OBST type</i>	<i>OBST position</i>	<i>ELEV and HGT OBST</i>	<i>Markings / Type, colour of LGT OBS</i>	<i>Remarks</i>
a	b	c	d	e	f
NOTE: NIL					

**SQUJ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA**  
**SQUJ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED**

1	Oficina MET Conexa <i>Associated MET Office</i>	No
2	Horas de Servicio Oficina MET fuera del HR <i>Hours of Service MET Office outside HR of Service</i>	No
3	Oficina Responsable de la Preparación TAF Período de Validez <i>Office Responsible for TAF Preparation Period of Validity</i>	No
4	Disponibilidad TREND Intervalo de Expedición <i>Trend Forecast Interval of Issuance</i>	No
5	Exposiciones Verbales y Consulta <i>Briefing and/ or Consultation Provided</i>	
6	Documentación de Vuelo Idioma(s) Usado <i>Flight Documentation Language(s) Used</i>	No

7	<b>Cartas Disponibles y Otra Información</b>	No
	<i>Charts and Other Information Available</i>	
8	<b>Equipo Suplementario Disponible</b>	No
	<i>Supplementary Equipment Available</i>	
9	<b>Dependencias ATS a las que se Suministra Información MET</b>	No
	<i>ATS Units Provided with MET Information</i>	
10	<b>Información Adicional (Limitación del Servicio)</b>	NIL
	<i>Additional Information (Limitation of Service)</i>	

**SQUJ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA**  
**SQUJ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS**

<b>Designaciones RWY</b>	<b>BRG GEO y MAG</b>	<b>Dimensiones de la RWY (m)</b>	<b>Resistencia (PCN) y Superficie RWY</b>		<b>COORD THR/ EXTREMO RWY y GUND</b>	<b>ELEV THR y MAX ELEV de la TDZ de las RWY de PA</b>
<i>RWY Designations</i>	<i>GEO and MAG BRG</i>	<i>Dimension of RWY (mM)</i>	<i>Strength (PCN) and Surface of RWY</i>		<i>THR COORD / RWY END and GUND</i>	<i>THR ELEV and Highest ELEV of TDZ of PA RWY</i>
1	2	3	4		5	6
01	—/ 007	1317 x 30	12202 KG Cesped / Grass SWY: No		054314.04N 0720601.77W — GUND: —	THR 1577 FT —
19	—/ 187	1317 x 30	12202 KG Cesped / Grass SWY: No		054356.90N 0720602.60W — GUND: —	THR 1650 FT —
<b>Pendiente RWY y SWY</b>	<b>Dimensiones SWY (m)</b>	<b>Dimensiones CWY (m)</b>	<b>Dimensiones Franja (m)</b>	<b>Dimensiones RESA (m)</b>	<b>Emplazamiento RAG</b>	<b>OFZ</b>
<i>Slope RWY and SWY</i>	<i>Dimensions SWY(m)</i>	<i>Dimensions CWY (m)</i>	<i>Dimensions Strip (m)</i>	<i>Dimensions RESA (m)</i>	<i>Location RAG</i>	<i>OFZ</i>
7	8	9	10	11	12	13
For Rwy 01: NIL	No	No	1337 x 80	No	NIL	No
For Rwy 19: NIL	No	No	1337 x 80	No	NIL	No
<b>Designaciones RWY</b>	<b>Observaciones</b>					
<i>RWY Designations</i>	<i>Remarks</i>					
1	14					
01	NIL					
19	NIL					

**SQUJ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS**  
**SQUJ AD 2.13 DECLARED DISTANCES**

**SQUJ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA**  
**SQUJ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING**

Designaciones RWY	Tipo, LEN y INTST LGT APCH	Color RTHL y WBAR	Tipo VASIS, (MEHT) PAPI	LEN, LGT TDZ	LEN, Separación, Color INTST RCLL
<i>RWY Designations</i>	<i>APCH LGT Type LEN and INTST</i>	<i>RTHL Colour and WBAR</i>	<i>VASIS Type, (MEHT) PAPI</i>	<i>TDZ, LGT LEN</i>	<i>RCLL LEN, Spacing, Colour, INTST</i>
1	2	3	4	5	6
01	No	No	No	No	No
19	No	No	No	No	No
Designaciones RWY	LEN, Separación, Color INTST REDL	Color, RENL WBAR	LEN y Color STWL (m)	LGT Identificadoras de Fin de RWY (REIL)	Observaciones
<i>RWY Designations</i>	<i>REDL LEN, Spacing, Colour INTST</i>	<i>RENL WBAR, Colour</i>	<i>STWL LEN (m) Colour</i>	<i>RWY LGT end Identifiers (REIL)</i>	<i>Remarks</i>
1	7	8	9	10	11
01	No	No	No	No	NIL
19	No	No	No	No	NIL

**SQUJ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA**  
**SQUJ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY**

1	Emplazamiento, Características y Horas de Operación del ABN/IBN	NIL
	ABN/IBN location, characteristics and hours of operation	
2	Emplazamiento e Iluminación LDI / LDI Location and Lighting	LDI: NIL
	Emplazamiento e Iluminación Anemómetro / Anemometer Location and Lighting	WDI: NIL
3	Luces de Borde de TWY / TWY Edge lighting	No
	Luces de Eje de TWY / TWY Centerline lighting	No
4	Fuente Secundaria PWR Tiempo de Conmutación	NIL
	Secondary PWR Unit Switch Over Time	
5	Observaciones	NIL

	Remarks
--	---------

**SQUJ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS**  
**SQUJ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA**

1	Coordenadas TLOF o THR de FATO <i>Coordinates TLOF or THR of FATO</i>	No
	GUND	No
2	ELEV TLOF y/o FATO (m/ft)	No
	<i>TLOF and/or FATO ELEV (m/ft)</i>	
3	Dimensiones, SFC, Resistencia y Señales de TLOF y FATO <i>TLOF and FATO Dimensions, SFC, Strength and Markings</i>	No,
4	BRG de FATO	No.
	<i>True BRG of FATO</i>	
5	Distancias Declaradas Disponible <i>Declared Distance Available</i>	No
6	Iluminación de APP y de la FATO <i>APP and FATO Lighting</i>	No
7	Observaciones	No
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO**  
**SQUJ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE**

1	Designación y Límites Laterales <i>Designation and Lateral Limits</i>	
2	Límites Verticales <i>Vertical limits</i>	
3	Clasificación del Espacio Aéreo <i>Airspace Classification</i>	
4	Distintivo de Llamada ATS Idiomas <i>ATS Unit Call Sign Language(s)</i>	
5	Altitud de Transición <i>Transition altitude</i>	-
6	Horas de Aplicabilidad <i>Hours of Applicability</i>	
7	Observaciones	
	<i>Remarks</i>	

**SQUJ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS**  
**SQUJ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES**



**SQUJ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE**  
**SQUJ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS**

<b>Tipo de Ayuda</b> <b>Variación Magnética</b> <b>Tipo OPS Soportada para</b> <b>ILS / MLS / GLS,</b> <b>GNSS básico y SBAS</b> <b>Clasificación para ILS</b> <b>Clasificación y</b> <b>Designaciones de</b> <b>las Instalaciones de</b> <b>APCH para GBAS</b> <b>Declinación Estación</b> <b>VOR/ILS/MLS</b>	<b>ID</b>	<b>FREQ y/ and CH</b>	<b>HR de Funciona- miento</b>	<b>COORD GEO de la Antena</b>	<b>ELEV Antena DME</b>	<b>RDO Volumen SER FM Punto de Referencia GBAS</b>	<b>Observaciones</b>
<b>Type of Aids</b> <b>Magnetic Variation</b> <b>type of Supported</b> <b>OPS for ILS/MLS/GLS,</b> <b>basic GNSS and SBAS</b> <b>Classification for ILS</b> <b>Facility classification</b> <b>and APCH facility</b> <b>designation(s) for GBAS</b> <b>VOR/ILS/MLS</b> <b>Station Declination</b>			<b>HR of Operation</b>	<b>Site of Antenna COORD</b>	<b>ELEV of DME Antenna</b>	<b>Service Volume RDO from GBAS Reference Point</b>	<b>Remarks</b>
1	2	3	4	5	6	7	8
NIL	NIL		NIL	NIL	NIL	NIL	NIL

**SQUJ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL**  
**SQUJ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS**

NIL

NIL

**SQUJ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO**  
**SQUJ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES**

NIL

NIL

**SQUJ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO**  
**SQUJ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES**

NIL

NIL

**SQUJ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA**  
**SQUJ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION**

NIL

NIL

**SQUJ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO**  
**SQUJ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME**

<i>Charts</i>	<i>Pages</i>
01 SQUJ_ADC.pdf	AD 2 SQUJ - 11
02 SQUJ_Carta_visibilidad.pdf	AD 2 SQUJ - 13

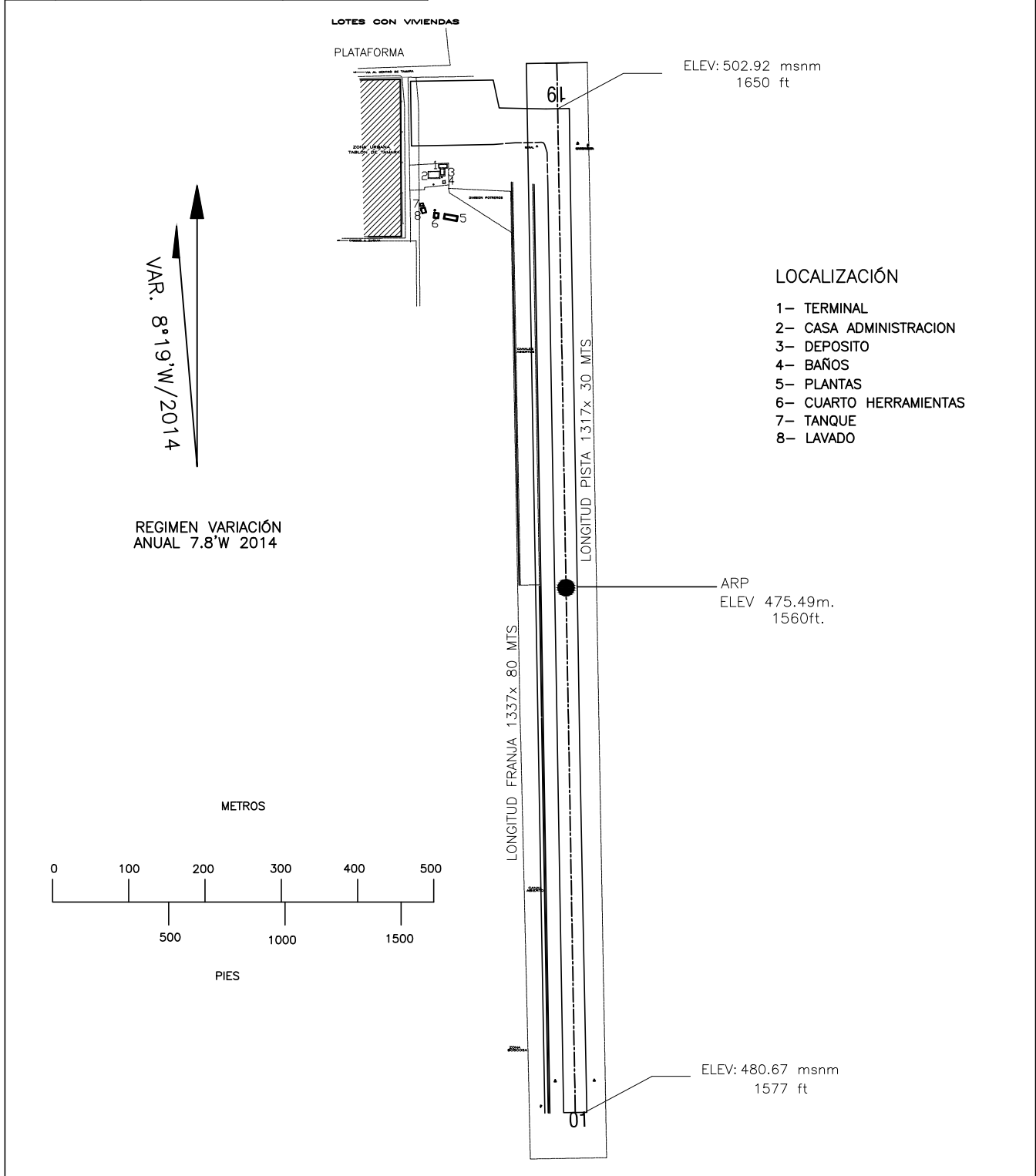
PLANO DE AERÓDROMO – OACI

ELEV: 502.92 m.  
1650 ft.

TABLON DE  
TAMARA

RWY	DIRECCION MAG.	THR	RESISTENCIA
19	187	05°43'56.90"N 72°06'02.60"W	GRAMA 12.202 KG
ARP		05°43'36.45"N 72°06'02.21"W	
01	007	05°43'14.04"N 72°06'01.77"W	CLAVE AEROPUERTO <b>2C</b>

COORDENADAS EN WGS-84  
ELEVACIONES Y DIMENSIONES EN METROS  
LAS MARCACIONES SON MAGNETICAS



THIS PAGE  
INTENTIONALLY  
LEFT BLANK

# CARTA DE VISIBILIDAD

TABLON DE TAMARA / TABLON DE TAMARA / COLOMBIA

ELEVACIÓN AD

502.92mts - 1650ft

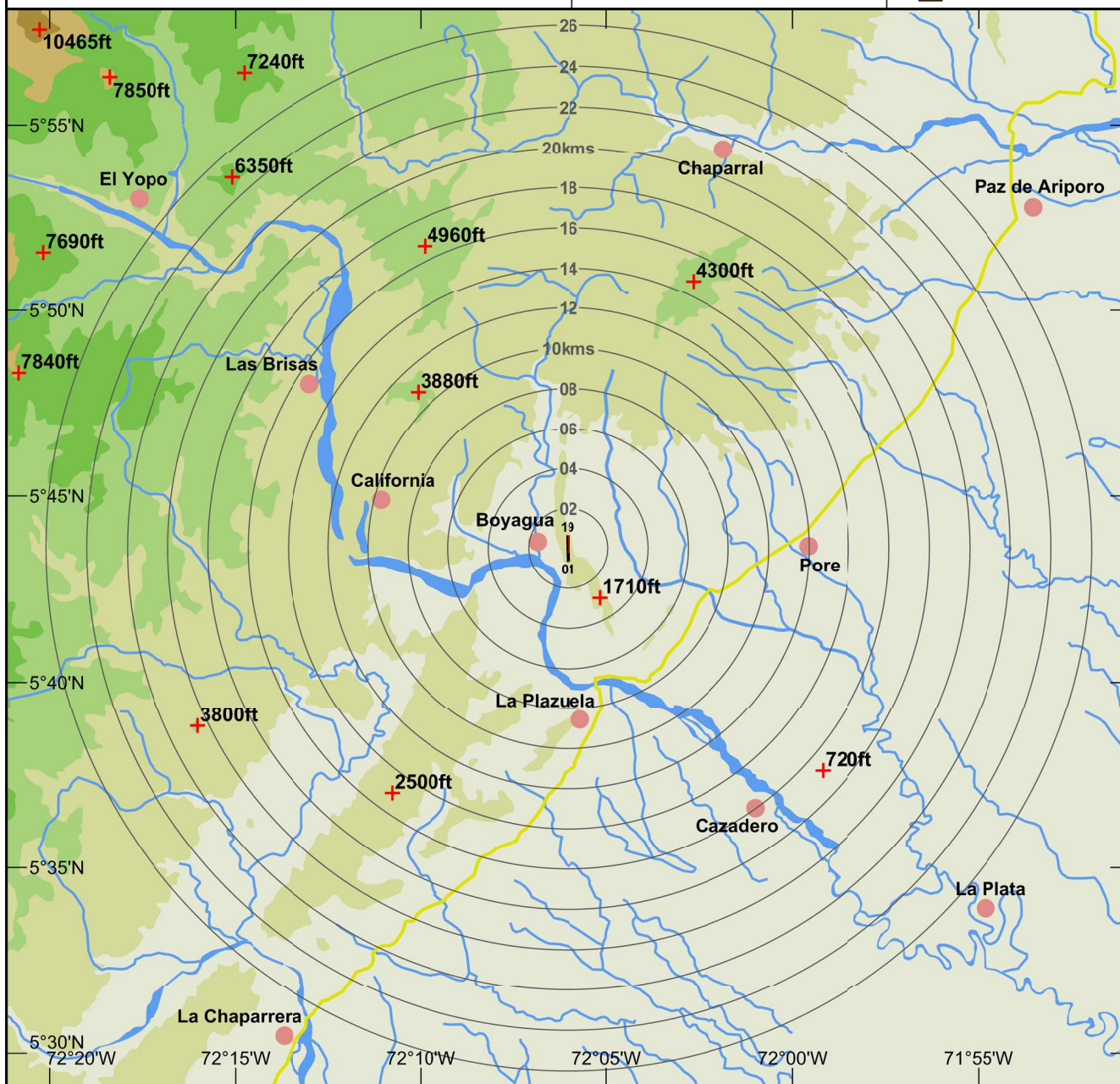
CONVENCIONES

ELEVACIÓN (ft)

Frecuencias N/U

- PISTA
- VIAS
- HIDROGRAFIA
- POBLACIONES
- MAX. ALTURAS

	580 - 1570
	1571 - 3550
	3551 - 5530
	5531 - 7500
	7501 - 9480
	9481 - 10470



THIS PAGE  
INTENTIONALLY  
LEFT BLANK